



# Cyfrifiad 1991 Cymru

Ffurflen Lc ar gyfer  
Sefydliadau Cyfunol Llongau  
Ei Mawrhydi neu longau eraill

At y Rheolwr, y Prif Swyddog Preswyl, y Prif Swyddog Milwrol  
neu berson arall sydd â gofal sefydliad cyfunol:

At y Capten, y Meistr, y Prif Swyddog neu berson arall sydd â  
gofal llong neu un o Longau Ei Mawrhydi:

Byddwn yn ddiolchgar am gael eich help wrth gynnal y Cyfrifiad. O  
dan Ddeddf Cyfrifiadau 1920 mae arnoch rwymedigaeth gyfreithiol i  
restru enwau'r bobl yn eich sefydliad neu ar eich llong, i ddsbarthu  
ffurflenni iddynt ac i gasglu'r ffurflenni ar ôl eu llenwi. Mewn sefydliad  
cyfunol rhaid hefyd i chi lenwi'r panel 'math o sefydliad'. Os  
gwrthodwch lenwi'r ffurflen hon, neu os rhoch wybodaeth ffug, gall  
fod rhaid i chi dalu dirwy hyd at £400. Mae'r cyfarwyddiadau sydd  
gyferbyn yn dweud wrthyhych beth i'w wneud a dylid eu dilyn yn ofalus.

Mae'r ffurflenni Unigolyn a roddwyd i chi ar gyfer pob person sy'n  
treulio noson **21-22 Ebrill** yn y sefydliad hwn neu ar fwrdd y llong  
hon. I'ch helpu wrth ddsbarthu a chasglu'r ffurflenni unigol,  
darparwyd gofod trosodd i restru'r bobl hynny.

**Caiff yr atebion a roir eu trin yn hollol gyfrinachol a'u  
defnyddio'n unig i gynhyrchu ystadegau.** Ni roir enwau a  
chyfeiriadau ar y cyfrifiadur; y cod post yn unig a gofnodir. Cedwir y  
ffurflenni'n ddiogel yn fy Swyddfa a'u trin yn gyfrinachol am 100  
mlynedd.

Bydd unrhyw un sy'n defnyddio neu'n datgelu gwybodaeth y Cyfrifiad  
yn amhriodol yn agored i'w erlyn. Er enghraifft, ni fyddai'n briodol i  
chi drosglwyddo gwybodaeth a roddwyd i chi yn gyfrinachol ar ffurflen  
unigolyn neu er mwyn llenwi ffurflen unigolyn, i rywun arall.

Diolch i chi am gydweithredu.

P.J. Wormald  
Cofrestrydd Cyffredinol

Swyddfa Cyfrif ac Arolygu'r Boblogaeth  
Blwch Post 100 Fareham PO16 0AL

Teleffon 0329-844444

## I'w llenwi gan y Cyfrifwr neu Swyddog y Tollau

Enw'r Sefydliad/Llong/Llong Ei Mawrhydi

Ar gyfer sefydliadau cyfunol: cyfeiriad y sefydliad


Cod post

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Ar gyfer llongau heblaw Llongau Ei Mawrhydi: y porthladd cofrestru

Y lle y dosberthir y ffurflen, hynny yw: enw'r dref neu'r porthladd a'r  
harbwr, doc, glanfa, angorfa etc.

Enw'r meistr neu'r person sydd â gofal y llong

## I'w ddefnyddio gan y Cyfrifwr/Swyddfa'r Cyfrifiad

Rhif Dosbarth Cyfrifiad

Rhif Dosbarth Cyfrifwr

Rhif y Ffurflen

## Cyfarwyddiadau

### Rhestru enwau

Rhestrwch enwau'r holl bersonau sy'n bresennol, yn unol â'r  
cyfarwyddiadau trosodd.

Cewch ddechrau llunio'r rhestr cyn diwrnod y Cyfrifiad, ond cyn  
casglu neu anfon y rhestr rhaid i chi ei diweddarau.

### Dosbarthu

Rhaid llenwi ffurflen Unigolyn (ffurflen I) ar gyfer pob person a  
restrir. Lle na fydd person yn gallu llenwi ffurflen, rhaid i chi  
drefnu llenwi ffurflen ar ei ran neu ar ei rhan.

Cyn dosbarthu pob ffurflen, nodwch enw'r sefydliad neu'r llong  
yn y panel ar y dde yng nghornel uchaf blaen y ffurflen Unigolyn  
(gellir defnyddio stamp rwber).

Byddwch cystal â rhoi amlen i unrhyw berson sy'n dymuno  
dychwelyd ffurflen mewn amlen sydd wedi'i selio.

### Yn achos sefydliadau cyfunol, nodwch y math o sefydliad isod.

Ar ôl i chi lenwi'r ffurflen hon, llenwch y datganiad trosodd a  
llofnodwch ef.

### Casglu ffurflenni

#### Sefydliadau Cyfunol

Byddwch cystal â threfnu bod yr holl ffurflenni'n barod i'w  
casglu gan y Cyfrifwr, a fydd yn galw ddydd Llun 22 Ebrill neu'n  
fuan wedyn.

#### Llongau heblaw Llongau Ei Mawrhydi

Byddwch cystal â threfnu bod yr holl ffurflenni'n barod i'w  
casglu gan y Cyfrifwr a fydd yn galw ddydd Llun 22 Ebrill, neu  
dychwelwch hwy i'r Cyfrifwr yn unol â'r cyfarwyddiadau a  
roddwyd wrth eu dosbarthu.

#### Llongau Ei Mawrhydi

Byddwch cystal ag anfon y ffurflenni a lenwyd cyn gynted â  
phosibl ar ôl 21 Ebrill i:

Swyddfa Cyfrif ac Arolygu'r Boblogaeth

Blwch Post 100 Fareham PO16 0AL

## Sefydliadau cyfunol: math o sefydliad

Rhowch **ddisgrifiad llawn o'r math o sefydliad** ac os yw'r  
sefydliad yn darparu ar gyfer grŵp neu grwpiau penodol,  
disgrifiwch hwy; *er enghraifft, salwch neu anfantais feddyliol,  
anfantaish gorfforol, oeddrannus, plant, myfyrwyr, nyrsys.*


### Ysbyty, cartrefi a hosteli'n unig

- **Nodwch y math o reolaeth:** *preifat, gwirfoddol  
(elusenol), llywodraeth ganolog, llywodraeth leol,  
cymdeithas tai, awdurdod iechyd etc.*

--

- **Nodwch a yw'r sefydliad wedi'i gofrestru** gydag  
awdurdod lleol neu awdurdod iechyd.

--

### Gwestai neu letyai'n unig

Nodwch nifer yr ystafelloedd yn y sefydliad, gan gynnwys  
unrhyw ychwanegiadau lle na ddarperir prydau. Peidiwch  
â chyfrif ceginau, ystafelloedd ymolchi, WCs, ystafelloedd  
a ddefnyddir yn swyddfeydd neu'n storffeydd.

--

**Rhestrwch enwau pawb sy'n bresennol, hynny yw:**

pawb sy'n treulio noson y Cyfrifiad **21-22 Ebrill 1991** yn y sefydliad hwn neu ar fwrdd y llong hon; a phawb sy'n cyrraedd y sefydliad hwn neu sydd ar fwrdd y llong **ddydd Llun 22 Ebrill** cyn i'r ffurflenni gael eu casglu gan y Cyfrifwr (neu eu hanfon yn achos Llongau Ei Mawrhydi) ac a oedd ym Mhrydain Fawr ddydd Sul ond sydd heb eu cynnwys yn bresennol ar ffurflen Gyfrifiad arall.

Mewn sefydliadau cyfunol, peidiwch â chynnwys enwau unrhyw bersonél di-breswyl sy'n digwydd bod ar ddyletswydd ar y safle noson y Cyfrifiad.

**Rhowch tic yn y golofn gymwys wrth ddsbarthu pob ffurflen ac wrth ei chasglu.**

Enw	Ffurflen Unigolyn	
	Dosbarthwyd	Casglwyd
1		
2		
3		
4		
5		
6		
7		
8		
9		
10		
11		
12		
13		
14		
15		
16		
17		
18		
19		
20		
21		
22		
23		
24		
25		
26		
27		
28		
29		
30		

Enw	Ffurflen Unigolyn	
	Dosbarthwyd	Casglwyd
31		
32		
33		
34		
35		
36		
37		
38		
39		
40		
41		
42		
43		
44		
45		
46		
47		
48		
49		
50		
51		
52		
53		
54		
55		
56		
57		
58		
59		
60		

Nodwch gyfanswm y ffurflenni **Unigolyn** a gasglwyd ar y ffurflen L hon.

**Datganiad — Os defnyddir mwy nag un ffurflen 'L', llenwch y panel hwn ar y ffurflen gyntaf yn unig**

Nodwch gyfanswm y ffurflenni **'L'** a lenwyd ar gyfer y sefydliad hwn/y llong hon.

Nodwch gyfanswm y ffurflenni **Unigolyn** a gasglwyd (cyfanswm yr holl ffurflenni L).

**Llofnod**

**Dyddiad**

**Ebrill 1991**